

VILÁGOS SÁG

II. ÉVFOLYAM

AZ ERDÉLYI MAGYAR NÉP LAPJA

20. SZÁM

Meddig tűrjük még?

Nagy és hatalmas szomszédunk, a Szovjetunió dicső hadserege a múlt év szeptember és októberi előnyomulásával — és a demokratikus román hadsereg tevékeny támogatásával — felszabadította Északerdély népeit Hitler és magyar fasiszta bérencéinek gyűlölt uralma alól.

A Vörös Hadsereg történelmi jelentőségű győzelmeinek sorozata nemcsak a Szovjetunió népei felől háritotta el véglegesen a fasiszta megszállás, rablás és gyilkolás veszélyét, de Északerdély egymás ellen uszított megkínzott népei felől is.

Csak a szovjet-haderő győzelmes előnyomulása tette lehetővé, hogy a fasiszmus megsemmisítésével megnyíljon az út új, demokratikus életünk és népeink szabad, békés együttélése felé.

Sok volt az eltakarításra váró szemét. Kitermelte ezt Károly királyi diktatúrája s az azt követő négyéves magyar fasiszta rendszer egyformán. Mindkét uralom alapvető eive volt megosztani s egymás ellen uszítani Erdély népeit, hogy azután könynyebben nyomhassák el, zsákmányolhassák ki mindakettőt. És akadtak erdélyi véreink közül is, akik vállalták a mérgekverés feladatát s népeink kiszolgáltatását egyik vagy másik reakciós uralomnak.

És következtek a sovíniszta gyűlöletből lakadó tömeggyilkosságok 1940-ben Ippen és Ördögkúton, majd a múlt év őszén Egeresen és a Székelyföldön, amikor hol román, hol magyar dolgozók pusztultak el a fasiszmus gyűlöletet szító népellenes politikája következtében.

Október óta azonban változtak a viszonyok és változnak továbbra is napról-napra. A demokrácia tábora mind hatalmasabb erőkkel vonul fel s mind szűkebb lesz a hely a fasiszmus még szabadon levő csabosai részére. S ahogyan a Vörös Hadsereg csapásai alatt, mint káryavár, omlanak össze Hitler különböző áttörhetetlennek hirdetett vonalai, úgy semmisülnek meg a front mögött a fasiszmus fellegvénak hitt utolsó sötét odúi is.

Északerdély román és magyar harcos demokráciája tettekkel bizonyította be, hogy nincs szüksége se Szálasi banditáira, se Maniu gárdistáira. Az Országos Demokrata Arcvonalba tömörült román és magyar demokrácia erői egyikek voltak mindig abban is, hogy a demokrácia nevében megakadályozzanak minden olyan, szóban vagy írásban megnyilvánuló szándékot, amely az elmúlt nyolc esztendő sötét korszakát igyekeznek halottaiból feltámasztani.

Büszkén mondhatjuk, hogy ma nem jelenik meg Északerdélyben egyetlen fasiszta újság se. Az Országos Demokrata Arcvonal marosvásárhelyi tanácsa pedig határozatban mondta ki, hogy „aki az Erdélyben élő népek anyelvének szabad használatát megakadályozná, vagy kulturtevékenységükben őket gátlóná, a nemzetiségek közötti testvéri békét akadályozná vagy zavarná, illetőleg ebben az irányban bármilyen tevékenységet fejtené ki, fasisztának, illetőleg a fasiszmus ügynökének és a nép árulójának tekintendő és három évi börtönbüntetéssel sújtando.”

Es mégis... még vannak csahosok, még vannak nemzetiségi uszítók, még vannak néparulók, akik nem

BOROSZLÓ ELŐTT HARCOL A VÖRÖS HADSEREG

Rozsnyó felszabadult

Keletporoszországban a német haderő teljes bekerítés előtt áll

MOSZKVA, január 25. — A szovjet tudósító iroda hadijelentése a következőket tartalmazza: Január 24-én a 3. fehérorosz arcvonal csapatai Keletporoszországban erős ellenállás mellett elfoglalták Angerburg és Widminnen városát, valamint több mint 250 más helységet.

A 2. fehérorosz arcvonal csapatai Keletporoszországban birtokbavették Lyck, Neuendorf és Biala városokat, melyek délről ledezik a kiterjedt tövidéket. Ennek az arcvonalknak a nyugati részén elfoglalták Rosenberget és Riesenburgot 200 más helységgel együtt.

Egyidejűleg ugyanezen arcvonal csapatai lengyel területen felszabadították Briesen (Wombrzezo), Kowalewo, Schönsee és Znín városokat.

Az 1. fehérorosz arcvonal csapatai január 24-én felszabadították az ősi Kalisz városát, mely fontos közlekedési csomópont Boroszló irányában. Egyedül az elővárosban a szovjet csapatok több mint 2500 némettel végeztek és sok foglyot ejtettek. Ugyanezen a napon elfoglalták még Podbórz, Kietzko, Wiesca és Janovo városokat is több mint 800 más helységgel együtt.

A 1. ukrán arcvonal csapatai január 24-én rohammal bevették az Odera partján fekvő Oppeln városát, melyet a németek fontos védelmi támpontnak akartak felhasználni. Egyidejűleg Boroszlótól északra elfoglalták a német-lengyel határon fekvő Rawitsch városát, mely csak 240 kilométerre van Berlintől, továbbá Trachenberg, Festenberg, Neue Mittelwalde községeket több mint 200 más helységgel együtt. Ezek közül Margaret csupán 7 kilométerre van Boroszlótól északkeletre.

Krakától délre és délkeletre 40 helységet foglaltak el a szovjet csapatok.

A 2. ukrán arcvonal csapatai Miskolctól északra áttörték az ellenség védőállását és 20 kilométert nyomulva előre a betörési helyét 40 kilométer szélességűre bővítették ki. E közben elfoglalták Rozsnyót több mint 80 más helységgel együtt.

Budapesten tovább tartott a budai részen körüzárt ellenség megsemmisítésére irányuló harc. Ettől dényugatra a szovjet csapatok visszaverték a Budapest irányában támadó ellenség áttörési kísérleteit.

Január 23-án a szovjet csapatok 83 harckocsit semmisítettek meg az összes arcvonalon, ebből 34-et Budapesttől délkeletre. A nap folyamán 23 német repülőlt lötték le.

Berlinben felbomlóban van a rend

Boroszlót a németek erőddé akarják átalakítani

LONDON, január 25. A német rádió bejelentette, hogy Boroszlót erőddé alakítják át és a lakosságot elszállítják. A 16-80 évesek már eddig is katonai behívót kaptak és elszállították őket. Most a gyerekeket és az asszonyokat is kiteleplik a városból.

Berlinben a rend felbomlóban van. Az emberök európai részén a szabadban és a menekültek belogadására nincs hely. A német főváros lakosságát ezennelül nagyon izgatja annak a százezres gyerekek a sorsa, akiket a bombatámadások elől múlt nyáron Keletporoszországban helyeztek el. Itt a lakosság parancsot kapott arra, hogy a kiűzést két órán belül hajtva végre.

A németek nagy átesoportosítást kajtanak végre az arcvonalakon

LONDON, január 25. A szövetséges főparancsnokság hadijelentésében a következő kiemelkedő események olvashatók: Brit csapatok elfoglalták Maasbree, mely Hollandia délkeleti részében van Venlo közelében. Roermondtól délkeletre tovább nyomultak

előre az angolszások és elfoglalták Heinsberget Geilenkirchentől északra. Lotharingiában az amerikaiak kiűrtettek ellenséges behatás nélkül néhány falut. Elzászban tovább halad a francia 1. hadsereg támadása. Az arcvonalak mögött igen nagy a vas-

úti forgalom. Londoni jelentések rámutatnak arra, hogy a németek nagyobb erőket vonnak ki a nyugati arcvonalról, hogy ezeket a keleti hadszíntéren vessék be.

Egész Észak-Burma felszabadult

LONDON, január 25. Lord Mountbatten lengernagy jelentette, hogy egész Észak-Burma megszuult a ja-

pán csapatoktól. A bengáliai öböl keleti részén az amerikaiak új partraszállást hajtottak végre, amely három

héten belül már a negyedik. Luzon szigetén az amerikai csapatok elfoglalták a sziget legnagyobb repülőterét.

törődtek bele a fasiszmus visszavonhatatlan és végleges vereségébe, megsemmisítésébe.

Fasiszta, uszító eszközökkel végtelenségig kizsákmányoló és végtelen elnyomó rendszerüket szerelnék lenntartani s miután Északerdély demokráciája elég erős volt arra, hogy ilt megakadályozza bármilyen fasiszta termékek megjelenését, ezek az urak nyíllan vagy titokban máshonnan hozzák ide a mérget.

Mit keresnek itt a „Vaința Ardea-

lului” és a „Dreptatea Taranilor” és a többi reakciós szennylapok? Meddig tűrjük m. g. hogy demokráciánkat, szabadságjogainkat megcsufolva, alapjaiban támadják meg szepen fejlődő belső belünket és nemzetiségi egyetértésünket?

Meddig tűrjük még az ország demokráciájának újjáépítésének, a Szovjetunióval és Szövetséges Hatalmakkal való együttműködésnek és legyverszínelt egyezménynek ezt a nyíll szabolását?

A román demokráciával szoroson együttműködve meg kell akadályoznunk a fasiszta uszítás minden terjedését!

Ez az év a győzelem éve a frontokon, de a végső győzelmet kell hozza ill a front mögött is!

Nem tűrjük, hogy oly sok szenvedés és áldozat után kivívott szabadságunkat alásák, megtömjadják!

A demokrácia ellenségeinek pusztítása kell!

Simó Gyula

HIREK

Egymásután
két nagy tüzeset volt
Kolozsvarott

KOLOZSVAR, január 25. A Tűr István utca 18 szám alatt levő Bulbuc Traiané-féle elhagyott villába az elmúlt napok egyikén ismeretlen egyének batoltak be. Munkájukat gyufa, vagy egyéb világítószerszám mellett végezték. Eldobott világítószerszámoktól kigyulladt a lakás és mire a tűzoltóságot kihívták, már az egész épület lángokban állott. A tűzoltóságnak csak megfeszített munkával sikerült a ház tetőszerkezetét és a lakás egy részét megmenteni. Ugyancsak a városi hivatásos tűzoltóság oltotta el a Fellegvári-ut 85 szám alatt eddig ismeretlen okból keletkezett fűskamra-tüzet is. Itt egy egész fűskamrasort égett, mire a tűzoltóságot kihívták. A tűz már a lakóépületet is fenyegette, de ezt sikerült megmenteni. Itt hívjuk fel a lakosság figyelmét arra, hogy a tűzoltóság távbeszélő száma 12. Távbeszélő állomást a következő helyeken lehet találni: Központi rendőrség, Vízmű (Rákóczi-ut), Városháza, Dermata-művek, Úrsut sörgyár, Villamosművek.

*

A Városi Színház puritáláló birótsága felhívja azokat, akik a színház tagjai ellen fasiszta jellegű terhelő adat birtokában vannak, hogy ezeket zárt borítékban, aláírással és lakcímmel ellátva jelentsék a Magántisztviselők Szakszervezetének (Szabadság-tér 12).

Kizárták a szakszervezetből. A Bőripari Munkások vezetősége törölte tagjai sorából és a szakszervezet látogatásától eltiltotta Gábora János dermatagyári munkást, mert amikor a bizalmi a tagdíjat kérte tőle, tagkönyvét lecsapta és a tagdíj kifizetését megtagadta.

Jelmezbál. A Társadalmi Segítő Közösség január 27-én, szombaton este 7 órai kezdettel reggelig tartó jelmezbált rendez a Népvédelmi Egyesület védnöksége alatt. Belépőjegy ára 15 pengő. Megjelenés bármilyen ruhában. Mindenkit vár a rendezőség.

Női iparosgyűlés. A kolozsvári Ipartestület női tagjai péntek délután 3 órakor szervezőbizottsági ülést tartanak az Ipartestület helyiségében. Kéri a női iparostokat, valamint iparostársaik feleségeit és női hozzátartozóit, hogy minél nagyobb számban jelenjenek meg.

Felhívom a kertészeket, hogy 28-án, vasárnap 10 órakor a Botanikus-kertben jelenjenek meg értekezletre. Jablanovszky. 2833

Szombaton délután román operaelőadás. A Városi Színházban szombaton délután négy órakor a „Vörös menyasszony” és a „Parasztbeosztás” kerül ismét bemutatásra. A szakszervezetek felhívják románul tudó és román munkástagjaikat, hogy minél népesebben vegyenek részt a Városi Színház szombaton délutáni operaelőadásán. A szakszervezetek útján eladásra kerülő jegyek 20 százalékkal olcsóbbak.

Üzletzárás a szeszitalom megsértése miatt. Kolozsvár város első-toku iparhatósága úv. Jakabovszky Ferencné sz. báró Bárdy Elza Szabadság-téri üzlethelyiségét egy hónapra bezárta. Az iparhatóság azért határozott így, mert ebben az üzletben a szeszitalom ellenére szeszitalt árultak. Súlyosbította a tulajdonos helyzetét az is, hogy a szeszitalt az erkölcsi megengedett árnál magasabb áron adták.

Nyilvános versenytárgyalás. Kolozsvár város polgármestere nyilvános versenytárgyalást hirdet a bombatámadás következtében megsérült Kajántóti-utú járványkorház helyreállítási munkálataira. Az ajánlatoknak költségvetést, ajánlatot és engedménykivonatot kell tartalmazniuk. Az ajánlatot sértetlen borítékban kell benyújtani a városi mérnöki hivatalban (Parkas-utca 1. I. emelet). Ugyanitt külön felvilágosítással szolgálnak a pályázóknak.

A csiki székelyek kalákában
villamosítanakA kórház már rendben van, most orvosokat keresnek
Csikszeredára

CSIKSZEREDA, január 25. Amit Csik-megyében a villamosítás terén a nép keservesen kiizzadt adójából az utolsó 30 év alatt fölépítettek, az mind a német fasiszta barbarizmus áldozata lett. Felrobbantották a villanyfejlesztő telepeket, de még a huzalokat is elpusztították mindenhol. És megtörtént a csoda! Ma, 5 hónappal a pusztító háború elvonulása után Csik jobban el van látva villanással mint valaha.

Hogyan volt ez lehetséges? Ugy, hogy hosszas számítások, tervezetések, költségvetések és fontolgatások helyett Csik dolgozói hozzáfogtak a munkához. Nem vártak segítséget sehonnan és nem kértek fizetést se. Tudták, hogy amit felépítenek, az az övék, a maguk részére építik!

Összeszedték az ONCSA számára régebben odaszállított kisebb áramfejlesztőket és Csikszereda és Tusnád központokkal villamosították egész Alsíkot, Csiktapolcától Tusnádfürdőig. Frank Miklós mérnök lelkes vezetése alatt folyik a munka a

Székely legények fogdossák össze a német szükevényeket

Az erdőkben még mindig csellegő német katonák és más fasiszta elemek összeszedésére a néprendőrség keretében a székely legényekből külön rohambrigád alakult.

A vármegyei postát az ősi székely szekérposta felújításával szervezték meg. Átlag 21 kilométer utat tesz meg egy fogat s így rövid idő alatt a megye legeldugottabb sarkába is eljut a posta.

Csak a Csíkot Moldvával összekötő Karokói híd újáépítése körül vannak bajok, mert annak ellenére, hogy a szükségést meghaladó mennyiségű faanyagot bocsátottak az építők rendelkezésére, bizony a munka nem halad a szükséges tempóban.

De utána néznek és körmére kopintanak azoknak, akik nem akarják megérteni, hogy 1945 a fasiszma feletti végleges győzelem éve kell legyen s hogy ezért mindent meg kell tennünk a gyors győzelemért!

Csikszeredában 50 ágyas kórházat szereltek fel röntgennel és diatermiával. Agyneműt, edényt és élel-

Magyar Népi Szövetség és az Ekések Frontja szervezeteinek tömegmozgósítása alapján.

Csikszeredában az Egyesült Szakszervezetek vasas és fás csoportjai állanak az újáépítési munka élén.

A fűrészgépeket úgy indították meg, hogy az elhagyott üzemeket munkásaik szövetkezeti alapon vették kezelésbe. A tiszta jövedelemből 8 százalékot a tulajdonos részére tesznek félre, hogy ha visszajön és érdemes lesz rá, megkapja igazságos hasznát, 10 százalékot viszont munkásjelölti intézményekre fordítanak.

Egy elhagyott gőzmalmot is munkásszövetkezeti alapon indították meg s a kőtermelés is megindul, ha a szállítás lehetővé teszi a kitermelt kő eladását.

Ujjáéledt a régi székely kalákarendszer s ma mind a közérdekű munkát, mind a munkás kezektől megfosztott családok munkáját is önkéntesen összefogva végzik el Csik lakói.

Működik már a törvényszék is.

miszert is biztosítottak a kórház részére. Egyik igen súlyos nehézségük az orvoshiány. Kolozsvárról kérnek most orvosi segítséget, hogy a fenyegető tifusz-járványt leküzdhessék.

A bormunkások borbészertő szövetkezetet alakítanak, hogy a feketézés és spekuláció teljes kikapcsolásával olcsón juttathassák lábbeléhez a lakosságot.

Nagyon nagy a hiány apaállatban, mert a német megszállás és visszavonulás alatt vagy leölték, vagy elhajtották a szarvasmarhákat. Ezen is saját erejükből igyekeznek segíteni a csikiak, akiket a sok pusztítás, nyomor és szenvedés nem riasztott vissza. Magára talált Csik népe!

Ma már a legeldugottabb csiki faluban is ott dolgozik a Magyar Népi Szövetség, vagy — román falvakban — az Ekések Frontja, s a szakszervezetekkel együtt vezetik a harcot a fasiszma ellen, a győzelemért, a csiki nép szabad, demokratikus életének kiépítéséért.

Lőrincz Ferenc

A Világosság 54.225 pengőt és
17.397 lejt gyűjtött a vasutépítőknak

A vasúti munkásság szakszervezete a napokban készíti az elszámolást

A vasutépítők felségélyezésére a következő újabb adományok érkeztek szerkesztőségünkbe: Kozár István borkereskedőtől 200, Martin György cipész munkástól 10, Baksa Károly mészárosától 20, Kiss Antalától 40, Szapannos István kereskedőtől 100, Muzsi András kereskedőtől 100, Möriz Antal kereskedőtől 100, Tóth Ferenc kereskedőtől 100, Szekernyés Sándorné kereskedőtől 100, dr. Mózes Andrástól 100, Szász Erzsébetől 80, Szeghő és Dombora Julianna kereskedőtől 100, Deák Gyula kereskedőtől 50, Király Sándor és Petrány kereskedőtől 100, Laczkó Ernőtől 100 pengő, valamint a „Savoy”-kávéház egy asztaltársaságától 2000, Muridsán Bálint cipésztől 5000 lejt. Eddigi gyűjtésünk eredménye 54.225 pengő 40 fillér és 17.397 lejt, mely összeggel gyűjtésünket lezártuk.

Itt írjuk meg, hogy a vasúti munkásság szakszervezete most állítja össze pontos elszámolását s a napokban nyilvánosságra hozza, hogy a társadalom demokratikus áldozatkészségéből hozzájuttatott összegeket a vasutépítés érdekében hogyan használta fel.

Kisgazda az EMGE tanfolyamáról

Az Erdélyi Magyar Gazdasági Egyesület január 13—22 között a kolozsvári vármegyei falvak mezőgazdasági vezetői számára előadói tanfolyamot rendezett. Az alábbi irást egyik résztvevő kisgazda küldötte szerkesztőségünknek.

Új idők előtt állunk. Mindenünk tudja, hogy ez előtt három hónappal mi vonult el felettünk. S ezeken a mi 100 éves intézményünknek, az EMGE-nek is át kellett esnie. Bizony sok nehézséggel kellett megküzdünk, amíg hozzá lehetett fogni az építő munkához. Most már az EMGE él és meg is kezdte addós munkáját.

Új idők, új munka.

Gazdatestvéreim! Értsük meg ezt a szót jól. Az EMGE életében, úgy gondolom, mi kisgazdák vagyunk az új idők barázdahasogatói. Nekünk, akik itt vagyunk kell elsősorban az EMGE-n át egymásnak kezeltnyujtva megtanulnunk az új utakon járni. És a mi kötelességünk az is, hogy azoknak a gazdatársainknak kezét megfogva, akik most nincsenek itt, járni tanítsuk őket.

Ezt az új utat ismerték meg az EMGE 10 napos kongresszusnak, vagy

népfőiskolának is nevezhető tanfolyamán.

A legelső napokban megismerkedtünk előadóinkkal, akiknek vezetése mellett beszélgetések közben tárult elénk a világ, amelyben majd élni fogunk. A megbeszélések kapcsán Kós Balázs a mezőgazdasági üzemek formáit, a különböző üzem típusokat és az okszerű földkihasználást ismertette, Venczel József dr. pedig főképpen a községi üzemtervekkel foglalkozott. A kifejlődő hangos vita sok fontos termeléspolitikai kérdésre vetett éles fényt, amelynek világosságánál a kisgazda önmagát, mint egy nagy termelőegység szerves és nélkülözhetetlen alkotó elemét látta. Csomóss János a növénytermesztés legfontosabb gyakorlati kérdéseiben nyújtott felvilágosításokat s itt újra alkalom adatott, hogy az egyes kérdésekben ki-ki a maga vidékén szokásos és bevált módszereket ismeresse. Allattenyésztesünk mai válságából Szeghő Dénes vezetésével kerestük a kivezetés útját. Időszerű termeléstechnikai kérdésekre Szász István hívta fel a figyelmünket, amelyek ismét megbeszélésekre, vitákra adtak alkalmat.

Különös élményt jelentettek számunkra Kós Károly erdélyi multunkat idéző történelmi és Balogh Edgár társadalomtudományi előadásai. Osztóntén hálásak vagyunk Mezei Lajosnak is, aki bár beteg, de eljött beszélgetni, agyunkat világosítani, hogy hamarabb és jobban tájékozódhassunk az új világban.

Hálás köszönet mindenkinek, aki számunkra lehetővé tette ezt a szép és hasznos tanfolyamot s különösen a Vörös Hadseregnek, amely újra jogainkba helyezett s így mi újra megtalálhattuk 100 éves intézményünket és megkezdhetjük keretei között a nyugodt termelőmunkát.

TURZAY SANDOR
mákófalvi kisgazda.A kolozsvári magyar
tanító- és tanítónő-
képző intézet felhívása

A kolozsvári állami magyar tanítónő- és tanítónőképző Intézet felhívja az érdekeltek figyelmét arra, hogy mind a felső, mind az alsó tagozatra a növendékek folyó évi január hó 31-ig beiratkozhatnak. Az alsó tagozat a polgári iskolával egyenjogú, ennélfogva a polgári iskola növendékei a megfelelő osztályba különbözőzeti vizsga nélkül beirathatók. Az alsó tagozat 1., 2., 3., 4. osztályába beirathatók a népiskolák 5., 6., 7. és 8. osztályát végzett jó előmenetelű növendékei. Ezáltal a szegénysorsu tehetséges növendékek előtt óhajtuk megnyitni a tanítói pályára vezető utat. A liceumok növendékei a Tanítóképző Intézet felsőbb osztályaiba irathatók be. Beirattási díj 20, évi tandíj 250 pengő (fizetendő 3 részletben).

Felhívjuk továbbá a figyelmet az intézet bentlakására, melybe a fenti határidőig fiú- és leány növendékek beiratkozhatnak. Bentlakási feltelek egész évre: 800 pengő készpénz és természetben: 100 kg. buza, 100 kg. burgonya, 40 kg. kukorica, 10 kg. bab, 3 kg. zsír, 2 kg. olaj, 3 kg. túró, 3 kg. szilvaiz, 4 drb. törülköző, 2 drb. tányér, 1 drb. pohár, csésze, 1 drb. kanál, villa, kés, valamint agynemű. Kolozsvár, 1945 január 11-én. Dr. Felszeghy Ödön igazgató.

A kolozsvári
néprendőrség hírei

Pop Pompei Bánk bán-utca 24. alatti lakost tartoztatta a néprendőrség, mert Csorba Erzsébet butorait Tordáról Kolozsvárra szállította és azzal saját lakását butorozta be.

Nagy István Jaskó Pál-utca 9. alatti lakásán szengézméregzés történt. Nagy István két nevelt fiát, Pap Ferenc 15 éves és Pap János 10 éves gyermekeket a szomszédok halva találták. Nagy István feleségét eszméletlen állapotban szállították be a klinikára. A szerencsétlenség ügyében megindult a vizsgálat.

Háborus bűnösöknek nincs kegyelem

A 'Dermata-gyári munkások decemberi nagygyűlésén javaslat hangzott el a gyári tisztogató bizottság részéről, hogy a háborus bűnösök legenyhébb büntetése kényszerköz-munkára való internálás legyen, ugyanakkor azonban egy meglőtt hang a tömeg közül kegyelemért kiáltott. A gyári munkásság zugó felháborodással utasította vissza. E sorok írója azonban ma is hallja ezt az esdeklő hangot, sőt, amint a tisztogató bizottságok újabb ítéleteket hoznak, a hatóságok meg újabb intézkedéseket foganatosítanak a német nációkkal feltételezhetően ma is rokonszenvező voltokbundisták ellen, az esdeklés sürűbben ismétlődik. S bizonyára — amint a fasiszta hadak náciországa körül mind szorosabbra szorul az antifasiszta seregek gyűrűje — a kegyelemért esdeklő kiáltások mind sürűbbek lesznek, hiszen a legyőzöttek mindig is kegyelemért sóhajtoznak, vagy legalább is akadnak puhaszívű pártfogóik, akik azt mondják: „Igaz, hogy a háborus bűnösök sokat vétettek, de azért legyenek irgalmasok, ne feledjétek, hogy az ítélőszék elé hurcoltaknak is van családjuk, gyermekük, van testvérük, szülőjük és amikor a bűnöst sújtjátok, fájdalmat okoztok az ártatlanoknak is, árvává teszitek gyerekeiket, özvegyé a feleségüket, gyermeknélkülivé az agg szülőket...”

Mindezt mi is jól tudjuk, mégsem lehetünk könyörületesek. És éppen ezért nem lágyulhatunk el, mert mi egy olyan jövőért küzdünk, amely végre egyszer s mindenkorra megszüntet minden embertelenséget. De ha most tövestől ki nem tépjük az embertelenség gyökereit könyörületlenül, ha el nem tapossuk általában a háborus okokat, akkor gyermekeinket és unokáinkat is a maihoz hasonló borzalmakba, megtévelyedésekbe sodorhatjuk. Egyszóval nem tűrhetjük, hogy a jövőnket is vérpadra hurcolják. Az ilyen szándékvaknak tehát nincs bűnbocsánat. Nem a bosszu vezérel minket, hanem a magunk jövője iránt gyakorolunk könyörületességet.

De meg aztán sokkal közelebbi okok sem tűrnek meg a kegyelemgyakorlást. A háborus bűnösök iszonyu kártevése a fegyverszüneti szerződésekben leírt kármegtérítési összegekben még csak megközelítőleg sem jut kifejezésre, azok legfeljebb a fasisztáktól megtámadott országoknak okozott károk nagyságát, ha érzékeltetik. A mi saját kárainkat majd csak akkor vehetjük számba és nyújthatjuk be a számlát a német nációk országának, amikor a mainál sokkal nagyobb erőfeszítésekkel segítünk kicsavarni a fegyvert a fasiszták kezéből. Addig nézhetjük s magunktól mindent megvonva építhetjük szétrobbantott hidainkat, beomlasztott alagutjainkat, romokban heverő városainkat, bedőlt gyárainkat, felpertszelt falvainkat és segíthetjük lábas jóságaitól megfosztott parasztjainkat, kesereghetünk elhurcolt testvéreinkért, sógorainkért, apáinkért. Ezeket tudva, kegyelemért esdeklő széplelkek, feljeltek!

Kinek a verejtékével fog ujjáépülni ez az ország? Ki fizeti meg a reánk rótt kártérítéseket s a mi saját kárainkat? Azok a tömegek-e, akiknek a megkérdezése, beleegyezése nélkül robbantották ki ezt a második világháborút is? Azok fizessenek és bűnhődjenek, akik eddig is viselték a háboru minden terhét és terhelését? Most is azoknak a nyaka nyuljon tovább, akiket a háborus bűnösök tízezerszámra hajtottak a fasiszták internálólaborába, vagy az ujjáépítés terheit viseljük mi, akiket annyiszor kúnpadra vontak a szigortúra, a Gestapo és a csendőrnymozós munkái? Vagy viseljük talán a halálkamrák kűszöbéről, a géplegyveresovetűze elől véletlenül megmenekült zsidók, a kenyérkeresők nélkül maradt hádiárvák és a mindenkiből kifosztottak? A földönfutók vegyék az igaz

a nyakukba ismét, mint az első világháboru után? Csak a megsemmisített üzemek munkátlanná vált tömegei fogják magukat járomba? Kegyelemkérő jószívűek, felemlíthetném még az önök megkeményítése érdekében azt is, hogy e sorok írója az első világháboruban apját vesztette, édesanyja meg a jobbkarját a gyári haditermelésben, ebben a háboruban egyik öccse nyomtalanul ellúnt, felesége egyik bátyját a csendőrnymozók gyilkolták meg, másik bátyját pedig, aki mellesleg szintén elvtárs volt, a Kolozsvár felszabadítását követő napokban vitték el az utcáról azokkal, akikről az első napok zürzavarában azt hitték, hogy közülük lehet Atzél Ede báró hírhedt tordai partizánjaihoz....

Ezeknek a nevében ki kiált kegyelemért? Egyedül csak mi, akik nem irgalmazunk a felbecsülhetetlen károk elkövetőinek és értelmi szerzőinek s kis és nagy cinkoslársaiknak. Valóban tehát csakis mi gyakorolunk igazi kegyelmet, amikor a többség kiméltése érdekében nem irgalmazunk az eszeveszetteknek. Ezeknek szabadságát elvenni, vagy

innen őket messzebbre vinni annyira, mint megóvni a tömegek szabadságát, megkönnyíteni az ujjáépítés érdekében szükséges áldozatokat. A nagyobb bűnösök vagyonának elkobzása még megközelítőleg sem fedezi majd azt a rengeteg kárt, amit a fasiszták a háboru felidézésével s a végtelenségig való nyújtásával okoztak és okoznak. A romok eltakarításánál és az ujjáépítésnél a nagyobb teher, még a háborus bűnösök vagyonának felhasználása esetén is, a dolgozó tömegek vállára esik.

De nem hagyhatjuk a tömegekből való ügynökeiket sem szabadon futni, mert a tőlük megfertőzött közérkölc tovább romlanék. A fasiszta mérgező morálja hihetetlenül szétterjesztette a mindennel való gyáva megalkuvás szellemét. A fasiszta klikkek kezébe összpontosított diktatura hatalma még a munkásosztály bizonyos hányadát is beletörődte abba, hogy a társadalom elenyésző kisebbsége intezze a közösség sorsát. Ezeket a megtévesztetteket fel kell rázni a télen fásultságból, rá kell vezetnünk őket a demokrata cselekvés útjára. Siránkozás helyett

hadd tanuljanak meg itélni, hadd jözanítsa ki őket a közjűk keveredett bűnösök elrettentő vezeklése, hadd gondolkoztassa el őket sorsuk beteljesedése. Hadd lássák, hogy löbbé nem lehet a bűnös hatalmak szolgálatában felelőtlenül kegyetlenkedni vagy a kegyetlenkedéseket túrni, meggondolatlanul kártékonykodni.

Mert vannak bizony, akiket el kell távolítani. Csakis így lábolhatunk ki ebből a szörnyűségből, csakis így gyorsíthatjuk meg a háboru befejezését, csakis így valósíthatjuk meg a demokráciát. Es csakis így kerülhetjük el azt is, hogy ártatlanok és kis felvezetettek essenek áldozatul a főbűnösök és ügynökeik helyett. Csakis így biztosíthatunk a demokráciában életet, egyenlő érvényesülési jogot a háborus bűnösök ártatlan hozzátartozóinak is. Mert az ártatlanokat valóban nem akarjuk sújtani. De aki ezekre az ártatlanokra hivatkozva irgalmat követel a háborus bűnösöknek és fasisztáknak is, azt úgy tekintjük, mint aki halált kiált saját maga és az emberiség jövődjére. Es ha az ilyen kegyelemkérők észhez nem térnek, elhallgattatásuk érdekében nem leszünk könyörületesek velük szemben sem.

Nagy István

Hírek a Szovjetunióból

Ötezer tanítót

tüntettek ki a Szovjetunióban, a hitleristák ellen vívott háboruban tanúsított hőies magatartásáért. Mit tettek ezek a tanítók? Lenin-grádban ezer és ezer gyermek életét mentették meg s az ostrom legnehezebb napjaiban is folytatták a tanítást. Sztalingrádban, Kurszkban, Voronyezsben és más felszabadított területeken közreműködtek az iskolák gyors helyreállításában. Megint mások a Szovjetunió bel-sejében a háborutól veszélyeztetett területekről elszállított gyermekeket gondozták.

Ők is kivették tehát a maguk részét a honvédelmi háboruból. Egyesek közülök az életüket kockáztatták, mások pedig az új nemzedéket nevelték a szocialista álam továbbépítésére.

Rimszkij-Korszakov Mihály,

a nagy zeneszerző fia Lenin-rendet kapott. Természetesen nem édesapja érdemeiért kapta a magas kitüntetést, hanem kiválóan eredményes tudományos munkásságáért. Rimszkij-Korszakov Mihály professzor ugyanis alelnöke a szovjet tudományos akadémia rovertani

osztályának s a maga szakmájában elsőrendű szaklektintély. Több mint kétszáz tudományos művet és értekezést írt s tudományos kutatásai közben számos új rovarfajtát fedezett fel.

A Lenin-rendet hetvenedik születésnapján nyújtották át neki. A tudós, előrehaladott kora ellenére, ma is tart rendszeresen előadásokat a moszkvai egyetemen, s gyakran vezet tudományos kutatóutakat a szovjetbirodalom legkülönbözőbb tájaira.

Ezer pályuterc

érkezett be a sztalingrádi Diadal Tér felépítésére hirdetett pályázatra. Ezeket most állították ki Moszkvában, a Mérnökök Házában. A Diadal Terét a Volga partjára tervezik s közepén a „Sztalingrád védelmé”-ről elnevezett muzeum fog állani. Itt fogják őrizni a dicsőséges sztalingrádi harc minden emlékét, ezek között az ellenség-től szerzett zsákmányt is.

Lázás ütemben

folyik az ujjáépítés az Egyesült Tanácsköztársaságok egész terüle-

tén. Szovjet-Moldvában szövögyé-
rak, cipögyárak épülnek ujja, amelyeket annakidején a megszálló német és román csapatok elpusztítottak. Kisenevben még ebben az esztendőben megkezdí működését két börgyár, egy cipö- és egy szövögyár. Tiraszpolban és Bálti-ben is hamarosan működni kezdenek az üzemek.

A lettországi cukorgyárakat is már nagyobbbrészt helyreállították. Annakidején a gyárak munkásai, nehogy a németeknek kelljen dolgozniok, az erdökben rejtözték el s csak a szovjet csapatok visszatérése után foglalták el ismét munkahelyüket, hogy helyrehozzák mindazt, amit a hitleristák elpusztítottak.

A lett mezögazdasági népbiztosság

négy különleges iskolát állított fel a mezögazdaság gépesítésére. Ezekben az iskolákban traktorkezelöket és gépeszkeket képeznek ki nyolcvannyolc traktorállomás részére. Mire a tavaszi mezögazdasági munkálatok megindulnak, a lett szovjetköztársaságnak már háromszáz ujonnan kiképzett mezögazdasági technikai szakembere lesz.

Bakuban,

a szovjet birodalom legnagyobb köolajtelepén új vállalat alakult a tenger mélyén fekvö köolajforrások kiaknázására. A szovjet tudósok ugyanis megállapították, hogy a Káspi-tenger mélyen óriási köolajlelöhelyek terülnek el. A társaság szakértöi most kísérleteket folytatnak, hogy a köolaj felszínrehozatala a lehető leggazdaságosabban történjék.

Fehéroroszország

visszakapja a németek által elrabolt állatállományát. A menekülő hitlerista hordák annakidején ezerszámra hajtottak el Fehéroroszországból az állatokat. A szovjet csapatok lendülettel előretörése azonban megakadályozta őket abban, hogy Németországba juttassák ezeket a csordákat. A Vörös Hadsereg katonái ellopták a fehéroroszországi állatállományt elrabló németeket s most visszajuttatták az állatokat eredeti tulajdonosaiknak. Az első, 300 szarvasmarhából, 800 lóból és 279 csikóból álló szállítmány már vissza is érkezett Minszkbe, ahonnan a németek annakidején elhajtották.

Miért éppen a Tájfuri?

Nem tudjuk megérteni, miért tartotta szükségesnek a Városi Színház vezetöisége felújítani Lengyel Menyhért Tájfuriját, amely a mai helyzetben a színházlátogató közönség érdeklödésére nem igen tarthat számot. A közönségnek az a rétege, amely a színházban nem az operettek könnyü szórakozását keresi, olyan drámákat vár, amelyek valamiképpen vonatkozásban vannak az ő lelki vagy társadalmi problémáival. A mai világalakulásban még nem született meg az új kort kifejező dráma. Ezért a mai színház nem felelős, de van egy egész sereg olyan színpadi mű, mely a közelmúlt társadalmi és szellemi zürzavarából kivetö ultra mutatott rá. Ezek öszinte megismerése ma sem jelentöség nélkül való azok számára, akik emberi megoldásokat keresnek. Erdeklödésre tarthatnak számot a világirodalom klasszikus remekművei is, hiszen ezek örök emberi problémáikkal minden kor emberehez szólnak.

Lengyel Menyhért hösének, az európai élet forgatagában szerelmi tragédiába sodródott japánának, nem sok köze van sem korunkhoz, sem a második világháboruban vergödö emberhez, aki egy új élet lehetőségét keresi.

Fölöslegesnek érezzük ezt a drámát és határozottan helytelenítjük, hogy a színház mai nehézséget köztö a műsor összeállításánál esetlegesen egyéni szempontok legyenek irányadók.

Összeomlott már az a világ, melyben a művészetet kis érdekesoportok ragadták magukhoz és föltö örökölték azon, hogy kiváltságukat örökölte megtartsák maguknak. A mai társadalom vesztö, szabad szellemi életet akar, melyben egyedül az emberiség és a tömegek szellemi felemelkedésének szempontjai az irányadók.

A Városi Színházról is ezt várja a város dolgozó társadalma.

Jablönczy László

Rendelet a közmunkáról és a közmunka-váltásról

1.
Minden 18 évet betöltött s 50 évet túl nem haladt férfi és minden 18 évet betöltött s 40 életévet túl nem haladt nő testi és szellemi képességének megfelelő közmunkára kötelez.

2.
Kolozsvár város közmunkaügyi hivatala 1945 január 26-tól kezdve közmunkára elsősorban azokat veszi igénybe, akik kereset és foglalkozás nélkül állanak (munkanélküliek).

3.
A munkanélküliek nyilvántartása érdekében a közmunkaügyi hivatal elrendeli a kereset nélkül állók, valamint a rendelet megjelenése után az azuk összeírását. Az összeírásokat a városi népjóléti ügyosztály mellett már korábban felállított munkanélküli nyilvántartó végzi.

4.
A közmunkaügyi hivatal a közmunkánál foglalkoztatott munkásoknak napi 25-30 pengő munkabért fizet és ebédkosztot ad. A fizetést hetenként, szombaton, bérlista alapján, a városi számvédelem útján a közpénztárból eszközi.

5.
A munkanélkülieknek fizetendő munkabért a foglalkozással, illetve keresettel rendelkező közmunkadíjváltása fedezi.

a) Minden 18 évet betöltött, fizikai és szellemi munkát végző férfi és nő közmunkadíjváltás című kötelese ideiglenesen (amíg a közmunkaszükséglet fennáll) havonta egy napi munkabért, illetve keresetnek egy napra eső részét a városi adóhivatalhoz befizetni.

b) Mindazok, akik rendszeres fizetéssel nem rendelkeznek, de vagyonuk van, vagy egyéb jövedelemmel rendelkeznek, kötelesek közmunkadíjváltásukat a városi adóhivatal mellett működő kivetési bizottság megállapítása alapján megfizetni.

c) Mindazok, akik sem fizetéssel nem rendelkeznek, sem egyéb jövedelmük vagy vagyonuk nincs és így közmunkaváltást fizetni nem tudnak, továbbra is közmunkakötelesek maradnak.

d) A közmunkaváltás kivetési bizottsága az adóhivatal delegált tisztviselőjéből, a Szakszervezeti Tanács által javasolt két tagból és a Városi Tanács részéről delegált két főlétszámú áll. A bizottság a kivetett közmunkaváltásról hozott határozatot azonnal átadja az érdekelteknek, akik annak alapján kötelesek a kivetett váltásdíjat 3 napon belül befizetni a városi adóhivatalhoz. A határozatról 1 példányt visszakapnak, amelyen a váltásdíj befizetését igazolják.

6.
A kivetési bizottság naponta írásban közzétes közölni a munkaügyi hivatalnál azoknak a névsorát, akik a közmunkaváltásdíjat befizették, valamint azokat is, akik a kivetésre nem jelentkeztek, vagy a díj befizetését megtagadták.

7.
A közmunkaváltásdíj kivetésének és beszedésének megkönnyítése végett a kivetési bizottság beszerzi a vállalatok és gazdasági szervezetek kimutatásait. Mind a kivetéseket, mind a közmunkaváltás beszedését lehetőség szerint a munkaadók, cégek, illetve szervezetek szerint kollektíve intézik.

8.
Sem közmunkára, sem közmunkaváltásra nem kötelezhetők:

a) azok az 50 évet betöltött nyugdíjasok, akik nyugdíjukat nem kapták meg és egyéb vagyonnal nem rendelkeznek;

b) a hadirokkantak.

9.
Kihágat követnek el és 30 napig terjedhető közmunkára, valamint 50-8000 pengőig terjedő pénzbírságra ítélendők mindazok, akik jelen rendeletben meghatározott kötelezettségüknek indokolatlanul eleget nem tesznek.

A kihágás elbírálására a városi néprendőrség mellett működő rendőrbírói ítélettel illetékes.

Ezen rendelet a kihirdetés napján azonnal életbe lép.

Kolozsvár, 1945. január 25-én.
A polgármester.

A Városi Színház műsora:

Január 26-án, pénteken. 4 órákor Tájfun.
Január 27-én délután 4 órákor A vörös mennyasszony, Paraszbecsület. A román egységes előadása.

LEGUJABB

A szovjet szakszervezetek kiküldötteit ünnepelték a bányamunkások nagygyűlésén

BUKAREST, január 25. (Kiküldött munkatársunk telefonjelentése.) Már javában folyt a bányászok és petroleumipari munkások szakszervezetének gyűlése, amikor megérkeztek a külföldi kiküldöttek. Elsőnek a szovjet delegátusok léptek a terembe, Gheorghiu-Dej miniszter és Chivu Stoica kísérelében. A gyűlés résztvevői lelkes eljenzéssel fogadták a Szovjetunió képviselőit. Nyomban utánuk megérkeztek a bolgár és francia szakszervezeti kiküldöttek is, akiket ugyancsak lelkes szeretettel fogadott a gyűlés.

A kongresszus résztvevői lelkes tapsai közepette Girov, a szovjet Bányászszakszervezet központi bizottságának kiküldöttje emelkedett szólásra, tolmácsolva a szovjet bányászok testvéri üdvözlését. Beszédében vázolta azt a hősi erőfeszítést, amit a szovjet bányászok végeztek a honvédelmi háború kezdete óta. Fegyverrel a kezükben, mint partizánok harcoltak a megszállott bányavidékeken, míg a hátsóbb országrészekben minden erejüket megfeszítve dolgoztak, hogy elősegítsék a Vörös Hadsereg harcát a hitlerista rablók ellen. A felszabadulás óta emberfeletti munkával építik ujja a hitleristák által elpusztított bányákat. A Szovjetunióban a szénbányákat már mindegyütt működésre kész állapotba helyezték s mindenütt a legjobb szakemberek dolgoznak. Ilyen módon hatalmas lehetőségek nyílnak meg a jövőben. Ebben a munkában döntő

szerepet vállaltak a szovjet szakszervezetek, amelyek mindig a bányászok élén haladva véghez tudták vinni a termelés fokozását. Ezzel együtt járt a bányászok életszínvonalának jelentős emelkedése. Girov kiküldött így fejezte be beszédét: „Biztos vagyok abban, hogy a Szovjetunió és Románia munkásszakszervezetei között a kapcsolatok napról-napra szorosabbá fognak válni.”

Az egybegyűlteket lelkesen tüntettek a szovjet bányászok mellett.

A Szovjetunió szervezett petroleumipari munkásainak nevében Bakaldin szovjet petroleummunkás szólalt fel, vázolvva azt a hatalmas munkát, amit a szovjet petroleumipari munkások vállaltak a Vörös Hadsereg felszabadító háborújának érdekében. „Biztos vagyok abban — hangsúlyozta —, hogy az összes békeszerelő népek erőfeszítése következtében rövidesen megsemmisül a német fasizmus és a szabadság zászlaja Berlin telett foglobogni.” Beszédét Sztalin marsall, valamint a szovjet és román nép barátságának életésével fejezte be.

Ezután a bolgár bányászok képviselője, Sztójánov és a francia kiküldött-ség részéről Labrousse, a francia szakszervezetek titkára szólalt fel, üdvözölve a kongresszust. A külföldi delegátusok beszédére a Kommunista Párt nevében Pauker Anna, az Egyesült Szakszervezetek és az Országos Demokrata Arcvonal nevében Gheorghiu-Dej miniszter válaszoltak.

Apróhirdetések

HIRDETÉSI ARANK: Apróhirdetés szavankint 60 fillér, leghisebb apróhirdetés 10 szög 6 P. Kéréses hirdetés cm² 1,50 P. Hírek között szavankint 1,50 P. Nyiltes szavankint 3 P. Közg. közlemények szavankint 2 P.

Adás - vétel

ARANYAT, ezüstöt veszünk, mindenféle javítást vállalunk, benzengenerátort megvételre sűrűsösen keresünk, Ekszerműhely, Szappan-utca 1. 2850

ELADÓ jókarban lévő, kétféle főzőkemma. Csérház-utca 1. Kálóczi-ut környékén. 2850

KEKÉSEK sűrűsösen megvételre Hukkbéle gyermekágyat (járókát). Cim a kiadóban. 2849

ELADÓ könyvszekrény, vitrin, stálp. Bucsi Nagy Antal (volt Honvéd)-utca 54 szám. 2843

KOMÓDOK, szekrények, íróasztalok, szalonasztal, szalonok, vitrin, könyvszekrény, tü. rök, testmények kaphatók. Kossuth Lajos-u. 14. nanyaro. 2836

HASZNALI ruhát vesznek és eladók, Batás, Unió-utca 12. Új üzlet. 2846

ZOMÁNCÓZOTT konyhaberendezések és tölgyia íróasztal eladó, Damjanich-utca 3, Győre asztalosnál. 2843

SZALLAGYÓRÉSZ új állapotban eladó, Deák Ferenc-utca 24. 10-12-ig. 2841

HASZNALI ruhákat vesznek és eladók, Fehérneműt is. Russu László, Deák Ferenc-utca 3 sz. 2847

HIDMÉRLEK, 3000 kilogrammos, kétkezesű taliga, 2 drb. fűrészlappal, 200 literes benzineshordó, egy forgómagnes eladó. 6,5. ca villanymotor bérceadó. Méhes-u. 43 szám. 2832

KOMPLETT babakelengye eladó. Sipos, Arany János-utca 7. II. em. 2861

GYERMEKSPORTKOCSI, fehér, alig használt egy Meislinger-vaskályha, nagyobb és kisebb eladó, Mócsok-utca 118, Szőke. 2860

ARANYAT, ezüstöt (antik arany, ezüst-tárgyakat) legmegelőbb napl áron veszünk. Ursinsky és Kérdő ékszer- és órákereskedés, Szabadság-tér 24. 2855

KÖNYVTARAKAT és egyes könyvek jó állapotban, minden nyelvtől vesz Le-page könyvkereskedés. 2854

JUTA- és papírszákókat veszünk. Ajánlatokat MÁGUSZ, Szabadság-tér 7. II. em. 2852

FŐZŐKEMENCE olcsón eladó. Kazinczi-utca 66. 2868

SIEMENTHALI elős fejőstehen, 7 éves, eladó. Igásnak alkalmas. Értekezni délután 2-4-ig, Kómálajka-utca 21. 2758

BÉLYEGGYŰJTEMÉNYEKET, tömegbélyeget bárkinél előnyösebben vásárolok. Dávid Ferenc-u. 12. 2459

ÍRODASZÖNYEGEKET, futószőnyegeket, linoleumot keresünk megvételre. Cim a kiadóban. Gr. 35

ELMOTÉTTESI papírolettákat méret szerint készítik. Rohmann Ferenc, Kossuth Lajos-utca 7, udvarban. 2754

PAPIRSTANESZLIK készre kaphatók. Rohmann Ferenc, Kossuth Lajos-u. 7 udvarban. 2754

ELADÓ szép díőrníros hálószoba, asztalok és egy használt ruhásszekrény. Kossuth Lajos-utca 32, asztalosnál. 2770

MATRACOKAT, ágybeteleket megvételre keresek. Kómálajka-utca 21 szám. 2178

ELADÓ egy szép kiviteiű díőrníros, kombinált szekrény. Zoell vezér-utca 17 szám. 2796

BORBŰL készült utazóbőrönd eladó, Györgyalvi-ut 112. 2794

ÜRES kölnisüvegeket vesznek. Butyka-illatszertár. 2792

KÜLÖNFÉLE árucikkeket és áron női és férfi fehérneműt, perzsa szőnyegeket, terítőket és gyógyszereket vez. Kottenberg, Timár-utca 10. 12-től 5 óráig. 2785

MAGAS áron veszünk perzsa szőnyegeket, kristályt, filmes markás ténylegképzőpapat, porcellánt „Libertas”. Deák Ferenc-utca 40 szám. 2465

ELADÓ két tizedaméteres, egy szőrpőző üt, demizsonok, üres üvegek. Cim a kiadóban. 2780

SZÁLLITÁSI nehézségek miatt elcsesrel-ném Nyiregyházaán lévő keményfahálómat. Cim a kiadóban. 2810

MÉRLEKGÉPES könyvelő, aki adó-ügyekben tökéletesen járatos, román, magyar, német nyelvtudással órákönyvelést vállal. Cim a kiadóban. 2859

HARISNYASZEMFEL ZEDEST vállalat. Teleki Pál-utca 6, ajtó 3. 2848

Alkalmazást kaphat

FÉMNYOMÓ, fémcsiszoló, lakatos segédet és ügyes munkásleányt azonnalra felveszek. Szlezák, Deák Ferenc-utca 24 szám. 2856

MEGBIZHATÓ, jobb családból való fiatal klfutón: felvesz Angyal-drogéria, Dózsa György-u. 23. 2831

EGY ügyes fésű- és behúzó mur a nő felvételre. Kef-kötőüzem, Szinyei-Merse-u. 7. Dónát-ut 74-gyal szemben. 2839

FODRÁSZSEGÉDET azonnal felveszek. Kiss, Arpad-ut 24. 2866

CIPÉSZMUNKÁS felvételre parafa- és varrott munkára. Körösi, Szabadság-tér 14 szám. 2842

CIPÉSZSEGÉDET, I. oszt. munkást férfi- és női varrott munkára és női parafásra azonnalra felveszek. Bland János, Szabadság-tér 14 sz. 2866

KAROLINA-vendéglo ügyes kiszolgáló-leányt keres. Értekezni Szappan-utca 2 szám alatt. 2866

NŐS hegypászort keresünk azonnal, Kerekdombi birtokosság. Értekezni Zsigmond király-u. 13, Bagaméri. 2786

EGYEDÜLALLO, főzni tudó házvezetőnőt keresek 3 tagu családhoz. Teljes ellátást és fizetést adok. Barcsay-utca 15. 2784

Ingatlan - lakás

BUTOROZOTT szoba kiadó két fiatal-ember részére ágyaneművel. Buza-utca 15, balra, ajtó 5. Gr. 36

ÜZLETHELYSÉG átadó. Pap-utca 71 szám. 2827

KÉT intelligens fiatalember elcsjére lakást és teljes ellátást kaphat a Dermata közelében. Cim a kiadóban. 2848

KÜLÖNBEJÁRATU, butorozott szoba, fürdőszobahasználattal, ágyaneművel is, esetleg lakótársnak kiadó. Kossuth Lajos-utca 34, I. 5. 2834

NEGYSZOBÁS összkomfortos lakás kiadó. Erzsébet-ut 32. 2830

EGYSZOBÁS garzonlakás fürdőszobával kiadó. Erzsébet-ut 32. 2830

KÉT szoba konyhás, fürdőszobás lakás kiadó. Bocskay-u. 3, Péter István. 2838

KIADÓ butorozott szoba fürdőszobahasználattal. Petőfi-utca 5, II. emelet, 2. ajtó. 2857

FIATALEMBER lakást kaphat Malom-utca 22 alatt, Sztágyinénál, délutáni órákban. 2844

BUTOROZOTT szoba kiadó. Apafi-utca 121 szám. 2774

Különfélék

VILLAMOS szaküzletet megnyitottam, kezelést és javítást vállalom. Rácz Sándor, Minorita-u. 5. 2478

HERSKOVITS TIBOR névre szóló orvosi indexem elveszett. Ezenel semmié nem és értéktelennak nyilvantom. Az index kiállítója a kolozvári Tudományegyetem. 2742

SZATMÁRRA utazom, ügyek elintézését vállalom. Cim a kiadóban. 2855

PRAGER DÉNES 13 éves vegyész jelentkezzen a Gladys cipőgyárban, Dézsmá-utca 40. Aki tud róla, értesítsen bennünket azonnal. 2625

FELSZÓLTOM mindazokat a szentelyeket, akik édesapám, Goldstein Lajos olajmalomtulajdonosát, valamint bátyám, Goldstein Márton malomtulajdonosát bármely néven nevezendő tárgyat megőrzésre elfogadtak, vagy jogtalanul elvitték, ugyanint azokat a személyeket, akiknél a malom tulajdonát képező zsákok vannak, hogy az összes lemevezett tárgyat 8 napon belül juttassák vissza hozzám a buvádi feljelentés előterjesztése végett. Cim, Baronyvásár-tér 12-13, Samuel. 2804

Új férfikalapot
nem tud venni? Újítsa a régi!
Nagy Mihály és fia Oszkár kalapos mesterekkel Szabadság-tér (Főter) 8

Kereskedők figyelmébe!
A f. hó 20-án megjelent rendkívüli forgalmi adó vezetésehez szükséges **bordero-kimutatás** az ujonnan megnyitott **LÉBI & MELCHNER PAPIRKESKEDESBEN KAPHATÓ. UNIO-U. 4.**

Szerkeszti **BALOGH EDGAR**
A szerkesztésért felel **NAGY ISTVAN**
Hivatalos órák 8-tól 12-ig.
Szerkesztőség és kiadóhivatal
Brassai utca 7.